

**Saksamaa-Arnstadt: Finantsliisinguteenused**

OJ S 118/2021 21/06/2021

Hanketeade

Teenused

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/24/EL

**I osa: Hankija**

---

**I.1. Nimi ja aadressid**

Ametlik nimetus: Landratsamt IIm-Kreis

Postiaadress: Ritterstraße 14

Linn: Arnstadt

NUTS kood: DEG0F IIm-Kreis

Sihtnumber: 99310

Riik: Saksamaa

Kontaktisik: Zentrale Ausschreibungs-, Submissions- und Vergabestelle

E-post: [vergabestelle@ilm-kreis.de](mailto:vergabestelle@ilm-kreis.de)

Telefon: +49 3628738294

Faks: +49 3628738128

**Internetiaadress(id):**Üldaadress: [www.ilm-kreis.de](http://www.ilm-kreis.de)**I.2. Teave ühishanke kohta**

Lepingu sõlmib keskne hankija

**I.3. Teavevahetus**

Hankedokumentid on kättesaadavad (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil:

[https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekVuUrl?z\\_param=223173](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekVuUrl?z_param=223173)

Lisateavet saab eespool nimetatud aadressil

Pakkumused või osalemistaotlused saata elektrooniliselt aadressil: [www.vergabe-suche.de](http://www.vergabe-suche.de)**I.4. Hankija liik**

Linna või valla ametiasutus

**I.5. Põhitegevus**

Üldised avalikud teenused

**II osa: Ese**

---

**II.1. Hanke kogus või ulatus****II.1.1. Nimetus**

Leasingrahmenvertrag handelsüblicher IuK Technik für den IIm-Kreis

**II.1.2. CPV põhikood**

66114000 Finantsliisinguteenused

**II.1.3. Lepingu liik**

Teenused

#### **II.1.4. Lühikirjeldus**

Mit dieser Ausschreibung soll ein neuer Leasingrahmenvertrag zur Finanzierung der künftig beim Landratsamt IIm-Kreis anfallenden IT-Bedarfe inklusive Standardsoftware sowie zugehöriger Dienstleistungen abgeschlossen werden.

#### **II.1.5. Eeldatav kogumaksumus või suurusjärk**

#### **II.1.6. Teave osade kohta**

Hankeleping on jaotatud osadeks: ei

### **II.2. Kirjeldus**

#### **II.2.2. CPV lisakood(id)**

66114000 Finantsliisinguteenused

#### **II.2.3. Täitmise koht**

NUTS kood: DEG0F IIm-Kreis

Põhiline teostamise koht: 99310 Arnstadt IIm-Kreis

#### **II.2.4. Hanke kirjeldus**

Mit dieser Ausschreibung soll ein neuer Leasingrahmenvertrag zur Finanzierung der künftig beim Landratsamt IIm-Kreis anfallenden IT-Bedarfe inklusive Standardsoftware sowie zugehöriger Dienstleistungen abgeschlossen werden. Der neue Leasingrahmenvertrag soll für eine Laufzeit von 4 Jahren mit einem Unternehmen abgeschlossen werden. Gegenstand der vorliegenden Ausschreibung sind neben der Finanzdienstleistung Leasing auch Leistungen wie Vertrags- und Bestandsverwaltung der zu leasenden Geräte, sowie weitere damit verbundene Dienstleistungen. Die Beschaffung der Standard IT- Komponenten selbst ist nicht Bestandteil dieser Ausschreibung.

#### **II.2.5. Hindamiskriteeriumid**

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

#### **II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärk**

#### **II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus**

Algus: 01/10/2021 Lõpp: 30/09/2025

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

#### **II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta**

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

#### **II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta**

Täiendavad hankevõimalused: ei

#### **II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta**

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

#### **II.2.14. Lisateave**

### **III osa: Juriidiline, majanduslik, finants- ja tehniline teave**

---

#### **III.1. Osalemistingimused**

##### **III.1.1.**

## **Kutsetööga tegelemise sobivus, sealhulgas kutse- või äriregistrisse kuulumisega seotud nõuded**

Tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Direkter Link zur Eigenerklärung — siehe Link [https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekEigenUrl?z\\_param=223173](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekEigenUrl?z_param=223173)

### **III.1.2. Majanduslik ja finantsseisund**

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

### **III.1.3. Tehniline ja kutsealane suutlikkus**

Hankedokumentides sätestatud kvalifitseerimise tingimused

## **III.2. Lepingu tingimused**

### **III.2.2. Lepingu täitmise tingimused**

Direkter Link zur Eigenerklärung — siehe Link [https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekEigenUrl?z\\_param=223173](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EuBekEigenUrl?z_param=223173)

## **IV osa: Hankemenetlus**

---

### **IV.1. Kirjeldus**

#### **IV.1.1. Hankemenetluse liik**

Avatud menetlus

#### **IV.1.3. Teave raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kohta**

Hankega kaasneb raamlepingu sõlmimine

Raamleping ühe pakkujaga

#### **IV.1.8. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta**

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: ei

### **IV.2. Haldusalane teave**

#### **IV.2.2. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg**

Kuupäev: 29/07/2021 Kohalik aeg: 12:30

#### **IV.2.3. Kuupäev, mil valitud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud**

#### **IV.2.4. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused**

Saksa keel

#### **IV.2.6. Minimaalne aeg, mille jooksul pakkuja peab pakkumuse jõus hoidma**

Pakkumus peab olema jõus kuni: 30/09/2021

#### **IV.2.7. Pakkumuste avamise tingimused**

Kuupäev: 29/07/2021 Kohalik aeg: 13:00

Pakkumuste avamise koht:

Landratsamt IIm-Kreis ZASV

Ritterstraße 14

99310 Arnstadt

## **VI osa: Lisateave**

---

## **VI.1. Teave hanke kordumise kohta**

See on korduv hange: ei

## **VI.3. Lisateave**

## **VI.4. Läubivaatamise kord**

### **VI.4.1. Läubivaatamise eest vastutav organ**

Ametlik nimetus: Vergabekammer des Freistaates Thüringen beim Thüringer

Landesverwaltungsamt Referat 250

Postiaadress: Jorge-Semprún-Platz 4

Linn: Weimar

Sihtnumber: 99423

Riik: Saksamaa

E-post: [nachpruefungsstelle@tlvwa.thueringen.de](mailto:nachpruefungsstelle@tlvwa.thueringen.de)

Telefon: +49 361573321276

Faks: +49 361573321059

Internetiaadress: <https://landesverwaltungsamt.thueringen.de/wirtschaft/vergabekammer>

### **VI.4.3. Läubivaatamise kord**

Täpne teave läbivaatamismenetluse tähtaegade kohta:

Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

### **VI.4.4. Läubivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus**

Ametlik nimetus: Vergabekammer des Freistaates Thüringen beim Thüringer

Landesverwaltungsamt Referat 250

Postiaadress: Jorge-Semprún-Platz 4

Linn: Weimar

Sihtnumber: 99423

Riik: Saksamaa

E-post: [vergabekammer@tlvwa.thueringen.de](mailto:vergabekammer@tlvwa.thueringen.de)

Telefon: +49 361573321254

Faks: +49 361573321059

Internetiaadress: <https://landesverwaltungsamt.thueringen.de/wirtschaft/vergabekammer>

## **VI.5. Käesoleva teate lähetamise kuupäev**

16/06/2021